

О заключении Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Индии о развитии сотрудничества в нефтегазовой сфере

Распоряжение · № 2370-р · от 21.12.2010 · Правительство Российской Федерации · Действует без изменений

ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

РАСПОРЯЖЕНИЕ

ОТ 21 ДЕКАБРЯ 2010 Г. № 2370-Р

МОСКВА

О заключении Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Индии о развитии сотрудничества в нефтегазовой сфере

В соответствии с пунктом 1 статьи 11 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" одобрить представленный Минэнерго России согласованный с МИДом России и другими федеральными органами исполнительной власти и предварительно проработанный с Индийской Стороной проект Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Индии о развитии сотрудничества в нефтегазовой сфере (прилагается). Поручить Министру энергетики Российской Федерации С.И.Шматко провести переговоры с Индийской Стороной и по достижении договоренности подписать от имени Правительства Российской Федерации указанное Соглашение, разрешив вносить в прилагаемый проект изменения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства
Российской Федерации В.Путин

Проект

СОГЛАШЕНИЕ

между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Индии о развитии сотрудничества в нефтегазовой сфере

Правительство Российской Федерации и Правительство Республики Индии, именуемые в дальнейшем Сторонами,

стремясь к расширению взаимовыгодного сотрудничества в нефтегазовой сфере,

учитывая положения Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Республики Индии о поощрении и взаимной защите капиталовложений от 23 декабря 1994 г.,

будучи уверенными в том, что развитие и углубление двустороннего сотрудничества в нефтегазовой сфере окажет содействие дальнейшему развитию торговых и экономических связей между двумя странами,

признавая, что социально-экономическое развитие и энергобезопасность Российской Федерации и Республики Индии неразрывно связаны с наличием, доступностью и эффективным использованием нефти и природного газа,

согласились о нижеследующем:

Статья 1

Стороны осуществляют двустороннее сотрудничество в нефтегазовой сфере на основе следующих основных принципов:

- а) суверенное право в отношении национальных нефтегазовых ресурсов;
- б) недискриминационный доступ к международным рынкам нефти и газа;

- в) содействие обеспечению беспрепятственной доставки нефти и газа на международные рынки;
- г) энергетическая безопасность для всех независимых потребителей и поставщиков нефти и газа;
- д) взаимная ответственность стран - потребителей и поставщиков нефти и газа, а также транзитных государств за обеспечение глобальной энергетической безопасности;
- е) поощрение и защита национальных и международных инвестиций во все этапы создания добавленной стоимости в нефтегазовой сфере;
- ж) содействие инвестиционной деятельности в сфере создания нефтегазовых активов;
- з) обеспечение недискриминационного доступа к энергетическим технологиям и участие в передаче технологий;
- и) обеспечение технологической надежности всех элементов нефтегазовой инфраструктуры;
- к) обеспечение физической безопасности жизненно важной нефтегазовой инфраструктуры;
- л) содействие осуществлению проектов в нефтегазовой сфере, имеющих важное значение для усиления энергетической безопасности Сторон.

Статья 2

Стороны в соответствии с законодательством своих государств способствуют сотрудничеству на территории Российской Федерации, Республики Индии и третьих стран по следующим основным направлениям:

- а) осуществление совместных проектов в области поисков и разведки, добычи, транспортировки, переработки, очистки, хранения, продажи и использования нефти и природного газа;
- б) осуществление совместных проектов в области сжиженного природного газа;
- в) осуществление совместных проектов в области подземной газификации угля;
- г) укрепление партнерских связей между хозяйствующими субъектами обоих государств;
- д) обмен информацией о проведении национальных и международных тендеров в области нефти и газа.

Статья 3

1. С целью реализации настоящего Соглашения Стороны способствуют развитию сотрудничества в следующих формах:

- а) создание совместных предприятий по добыче, переработке и транспортировке нефти и природного газа;
- б) использование технологий, оборудования и материалов производства Российской Федерации, Республики Индия или третьих государств при условии экономической целесообразности и обеспечения рентабельности проектов;
- в) совместные усилия по развитию сотрудничества в области торговли нефтью, сжиженным газом и нефтепродуктами;
- г) совместное участие хозяйствующих субъектов государств Сторон в национальных и международных торгах по продаже энергоресурсов, а также оценка проектов для их совместной реализации через государственные и негосударственные предприятия обоих государств в нефтегазовой сфере;
- д) обмен информацией и опытом в области подземной газификации угля, добычи нефти и природного газа;
- е) развитие партнерских отношений между научно-исследовательскими организациями, технологическими центрами и промышленными предприятиями обоих государств;
- ж) совместное проведение семинаров, симпозиумов и промышленных выставок по нефтегазовой тематике с использованием возможностей государственных и негосударственных высших учебных заведений, исследовательских институтов и торгово-промышленных палат обоих государств;
- з) содействие в обучении и подготовке научного и технического персонала;

и) использование и развитие механизмов государственно-частного партнерства и внедрения энергоэффективных технологий в нефтегазовой сфере;

к) другие формы сотрудничества, которые могут быть согласованы Сторонами.

2. Стороны по согласованию друг с другом и в соответствии с законодательством своих государств могут привлекать заинтересованные организации третьих государств для участия в совместных проектах в рамках настоящего Соглашения.

В случае определения проектов для совместного осуществления Стороны оценивают целесообразность и в случае необходимости заключают отдельные соглашения о сотрудничестве в целях реализации таких проектов.

Компетентные органы, ответственные за выполнение настоящего Соглашения, незамедлительно приступают к консультациям с целью выработки программы сотрудничества в рамках настоящего Соглашения.

Статья 4

Каждая Сторона соблюдает режим конфиденциальности в отношении информации и данных, полученных в рамках настоящего Соглашения от другой Стороны и в результате осуществления совместных проектов.

Статья 5

Компетентными органами, ответственными за выполнение настоящего Соглашения, являются:

от Российской Стороны - Министерство энергетики Российской Федерации;

от Индийской Стороны - Министерство нефти и природного газа Республики Индии.

В случае замены своих компетентных органов Стороны незамедлительно уведомляют об этом друг друга по дипломатическим каналам.

Статья 6

Реализация настоящего Соглашения осуществляется под контролем Российско-Индийской рабочей группы по сотрудничеству в области энергетики Межправительственной Российско-Индийской комиссии по торгово-экономическому, научно-техническому и культурному сотрудничеству.

Статья 7

Настоящее Соглашение не ограничивает прав хозяйствующих субъектов обоих государств устанавливать самостоятельно в рамках своей компетенции торгово-экономические и научно-технические связи в нефтегазовой сфере в рамках своей компетенции.

Стороны не несут ответственности по обязательствам участников проектов, реализуемых в рамках настоящего Соглашения.

Статья 8

Настоящее Соглашение не затрагивает прав и обязательств Сторон, вытекающих из других международных договоров, участниками которых являются Российская Федерация и Республика Индия.

Статья 9

Споры и разногласия между Сторонами относительно применения и толкования положений настоящего Соглашения разрешаются путем переговоров.

Статья 10

Ни одна из статей настоящего Соглашения не затрагивает суверенных прав государств Сторон на их природные ресурсы, установленных законодательством каждого из государств Сторон и нормами

международного права.

Статья 11

Стороны обеспечивают эффективную охрану прав на интеллектуальную собственность, передаваемую или создаваемую в соответствии с настоящим Соглашением.

Статья 12

Сотрудничество по направлениям, предусмотренным статьей 2 настоящего Соглашения, осуществляется хозяйствующими субъектами обоих государств путем заключения договоров (контрактов), в которых определяются объем сотрудничества, права и обязанности участников договоров (контрактов), финансовые и другие условия сотрудничества в соответствии с законодательством каждого из государств Сторон.

Статья 13

В настоящее Соглашение могут вноситься изменения по взаимному согласию Сторон путем обмена дипломатическими нотами.

Статья 14

Настоящее Соглашение заключается сроком на 3 года и вступает в силу с даты его подписания.

Настоящее Соглашение автоматически продлевается на последующие 3-летние периоды, если ни одна из Сторон письменно не уведомит другую Сторону не менее чем за 6 месяцев до истечения очередного 3-летнего периода о намерении прекратить его действие.

Прекращение действия настоящего Соглашения не затрагивает выполнения обязательств по договорам (контрактам) в его рамках, которые были заключены в период его действия, если Стороны не договорятся об ином.

Совершено в г. _____ " ____ " _____ 2010 г. в двух экземплярах, каждый на русском, хинди и английском языках, причем все тексты имеют одинаковую силу. В случае возникновения разногласий в толковании положений настоящего Соглашения используется текст на английском языке.

За Правительство
Российской Федерации
За Правительство
Республики Индии
